



PASTIGLIE EFFERVESCENTI, IDEALI PER SANIFICARE, DETERGERE E DEODORARE

Descrizione:

N - CLORAT è un sanificante in compresse che, grazie ai suoi agenti effervescenti, si scioglie rapidamente in acqua liberando il cloro attivo. Indicato per la sanitizzazione di attrezzi ospedalieri, servizi igienici, superfici lavabili in genere. È adatto all'uso in acque di qualsiasi durezza. È un prodotto destinato alla sanificazione delle superfici, dei piani di lavoro ed espositivi, delle attrezzature, delle tubazioni, dei serbatoi, delle linee di confezionamento, dei mezzi di trasporto e altra attrezzatura di impiego nei settori lattiero-caseari, ortofrutticolo, nell'industria delle bevande e delle conserve. È indicato inoltre, per la pulizia delle superfici e pareti di cucine, servizi igienici, ospedali, case di cura e di riposo, collegi, caserme, ristoranti, alberghi e altri ambienti comunitari. Decolora e pulisce tèina o caffeina e macchie di vino da superfici, bottiglie, tazze ecc. Non intacca acciaio inox, vetro, alluminio, ferro zincato, ferro smaltato, PE, PVC, PP, PS alle concentrazioni d'uso. Ossida rame, ottone e bronzo.

BRAUSETABLETTEN, IDEAL ZUM ENTKEIMEN, REINIGEN UND DEODORIEREN

Beschreibung:

N - CLORAT ist ein Desinfektionsmittel in Tablettenform, das sich dank seiner sprudelnden Bestandteile schnell in Wasser löst und so das aktive Chlor freisetzt. Geeignet für die Entkeimung von Krankenhausgeräten, sanitären Einrichtungen und waschbaren Oberflächen im Allgemeinen. Für Wasser jeglichen Härtegrads geeignet. Es handelt sich um ein zum Entkeimen von Oberflächen, Arbeits- und Ausstellungsflächen, Geräten, Schläuchen, Tanks, Verpackungslinien, Transportmitteln und sonstigen Ausrüstungen in den Sektoren der Milch- und Käseerzeugung, des Obst- und Gemüseanbaus und in der Getränke- und Konservenindustrie bestimmtes Produkt. Es eignet sich außerdem zum Reinigen von Flächen und Wänden von Küchen, sanitären Einrichtungen, Krankenhäusern, Pflege- und Altersheimen, Internaten, Kasernen, Restaurants, Hotels und anderen von vielen Personen genutzten Umgebungen. Es entfärbt und entfernt Teein und Koffein und Weinflecken von Flächen, Flaschen, Tassen, usw. Es greift Edelstahl, Glas, Aluminium, verzinktes und emailliertes Eisen, PE, PVC, PP und PS in den gebrauchsüblichen Konzentrationen nicht an. Oxidiert Kupfer, Messing und Bronze.

PASTILLES EFFERVESCENTES, IDÉALES POUR DÉSINFECTER, NETTOYER ET DÉSODORISER

Description :

N - CLORAT est un désinfectant en pastilles qui grâce à ses agents effervescents se dissout rapidement dans l'eau en libérant le chlore actif. Indiqué pour l'assainissement des équipements hospitaliers, les toilettes et les surfaces lavables en général. Peut être utilisé dans toutes les eaux, quelle que soit leur dureté. Produit conçu pour désinfecter les plans de travail et les vitrines, les équipements, conduites, réservoirs, lignes de conditionnement, engins de transport et autres matériels utilisés dans l'industrie laitière et fromagère, maraîchère, des boissons et des conserves. Également indiqué pour nettoyer les surfaces et les murs des cuisines, toilettes, hôpitaux, maisons de retraite et de repos, collèges, casernes, restaurants, hôtels et autres communautés. Décoloré et élimine la théine ou la caféine et les taches de vin sur les surfaces, bouteilles, tasses, etc. Sans danger pour inox, verre, aluminium, fer galvanisé, fer émaillé, PE, PVC, PP, PS aux concentrations d'utilisation indiquées. Oxyde le cuivre, le laiton et le bronze.

Caratteristiche chimico fisiche:

Aspetto Fisico	Compressa
Colore	Bianco
Odore	Tipico, prevalentemente di cloro
Peso spec.(a 20°C)	ca. 1,20 g/mL
pH (sol 1%)	ca. 11,7
Cloro attivo	135-145 ppm (1 compressa in 10 litri d'acqua)
Formazione di schiuma:	Assente

Chemisch-physikalische Eigenschaften:

Aussehen	Tablette
Farbe	Weiß
Geruch	Typisch, vorrangig nach Chlor
Spez. Gewicht (bei 20°C)	ca. 1.20 g/mL
pH (Lös. 1%)	ca. 11,7
Aktives Chlor	135-145 ppm (1 Tablette auf 10 Liter Wasser)
Schaumbildung:	Nicht vorhanden

Caractéristiques physico-chimiques :

Aspect physique	Pastilles
Couleur	Blanc
Parfum	Typique, essentiellement de chlore
Poids spécifique (à 20°C)	env. 1,20 g/ml
pH (sol 1 %)	environ 11,7
Chlore actif	135-145 ppm (1 pastille dans 10 litres d'eau)
Formation de mousse :	Sans mousse

Novisse SA

Prodotti e soluzioni innovative per l'igiene professionale

Casella postale 115
CH-6532 Castione

T +41 91 829 10 75
F +41 91 829 10 77

info@novisse.ch
www.novisse.ch

**Modalità d'impiego:**

Sciogliere il prodotto nell'acqua e passare le superfici da trattare con uno straccio, spugna o mop. Sanificazione e pulizia di manutenzione: 1 compressa in 10 litri d'acqua; Sanificazione e pulizia a fondo: 2/3 compresse in 10 litri d'acqua. Lavastoviglie 1 compressa ogni 10/12 cestelli in aggiunta al normale detergente per decolorare tazzine e bicchieri.

**Anwendungsbedingung:**

Das Produkt in Wasser auflösen und die zu behandelnden Oberflächen mit einem Lappen, Schwamm oder Mopp bearbeiten. Entkeimung und Instandhaltungsreinigung: 1 Tablette auf 10 Liter Wasser. Entkeimung und gründliche Reinigung: 2-3 Tabletten auf 10 Liter Wasser. Geschirrspülmaschine: 1 Tablette alle 10-12 Körbe zusätzlich zum normalen Spülmittel zum Entfärben von Tassen und Gläsern.

**Mode d'emploi :**

Dissoudre le produit dans l'eau et passer sur les surfaces à traiter avec un chiffon, une éponge ou un mop. Nettoyage et désinfection ordinaires : 1 pastille dans 10 litres d'eau Nettoyage et désinfection en profondeur : 2/3 pastilles dans 10 litres d'eau Lave-vaisselle : 1 pastille tous les 10/12 paniers à ajouter au produit de lavage ordinaire pour décolorer les tasses et les verres.

Informazioni sull'immagazzinamento:

Evitare gli urti, le manipolazioni improprie delle confezioni che possono provocare fuoruscite del prodotto. Conservare in ambienti ventilati. Non immergere direttamente in altri prodotti. Utilizzare esclusivamente per gli impieghi descritti. Non travasare assolutamente il prodotto dalla confezione originale. Dopo l'uso richiudere il contenitore e, stoccare lontano dai raggi solari e da altre fonti di calore. Il prodotto non è infiammabile.

Informationen zur Lagerung:

Vermeiden Sie Stöße und unsachgemäßes Handling der Verpackungen, die zum Austreten des Produkts führen können. In belüfteten Umgebungen aufbewahren. Nicht direkt in andere Produkte eintauchen. Ausschließlich für die beschriebenen Verwendungen einsetzen. Das Produkt auf keinen Fall aus der Originalverpackung umfüllen. Nach dem Gebrauch den Behälter wieder verschließen und von Sonneneinstrahlung und Wärmequellen entfernt lagern. Das Produkt ist nicht entzündlich.

Informations relatives au stockage :

Éviter les chocs ainsi que les mauvaises manipulations des emballages susceptibles de provoquer des fuites de produit. Conserver dans des lieux ventilés. Ne pas dissoudre directement dans d'autres produits. Utiliser uniquement pour les utilisations indiquées. Ne jamais transvaser le produit hors de son emballage d'origine. Après utilisation, refermer le récipient et stocker loin des rayons du soleil et des sources de chaleur. Le produit n'est pas inflammable.